



# 24 langues pour une Union à 28

Articles | Cahiers > Union européenne, un "grand machin"  
Le 19 septembre 2018 | Mise en ligne : **Lydia Magnoni**

0.

**On dit souvent que la langue de l'Union européenne, c'est la traduction. L'Union européenne, c'est 28 pays ( bientôt 27) où l'on parle des dizaines de langues différentes...**

**Pour simplifier les discussions , l'Union a établi les langues officielles. De quatre langues officielles aux débuts de la CEE, l'Union est passée par étapes à 24 langues officielles aujourd'hui.**

L'Union européenne est un vaste territoire de 4,5 millions de kilomètres carrés. Plus de 512 millions de personnes y vivent. Ces habitants parlent de nombreuses langues. D'abord, les 24 langues officielles de l'UE, plus 60 langues minoritaires ou régionales et enfin, un grand nombre de langues parlées par les migrants qui vivent dans les pays de l'Union.

L'allemand est la langue parlée par le plus d'habitants de l'Union (16 %). Puis viennent l'italien et l'anglais (13 % chacune ), puis le français (12 %), et enfin l'espagnol et le polonais (8 % chacune).

## **De 4 à 24 langues officielles**

Pour simplifier le dialogue, l'Union a établi des langues officielles. En 1957, la CEE, Communauté économique européenne comptait six pays et quatre langues officielles : l'allemand, le français, l'italien, le néerlandais.

En 1993, quand l'Union européenne a été créée, onze langues étaient reconnues comme officielles : l'allemand, l'anglais, le danois, l'espagnol, le français, le finnois, le grec, l'italien, le néerlandais, le portugais et le suédois.

Depuis l'élargissement de 2004, l'UE compte neuf langues de plus : l'estonien, le hongrois, le maltais, le letton, le lituanien, le polonais, le tchèque, le slovaque et le slovène.

Le 1er janvier 2007, s'y ajoutent l'irlandais, le bulgare et le roumain. En 2007, l'Union compte donc 23 langues officielles .

Le 1er juillet 2013, le croate devient la vingt-quatrième langue officielle de l'Union.

## **Les 24 langues officielles de l'Union européenne**

*български (bălgarski) bulgare bg*

*čeština tchèque cs*

*dansk danois da*

*Deutsch allemand de*

*eesti estonien et*

*ελληνικά (ellinika) grec el*

*English anglais en*

*español (castellano) espagnol es*

*français français fr*

*Gaeilge irlandais ga*

*hrvatski croate hr*

*italiano italien it*

*latviešu letton lv*

*lietuvių lituanien lt*

*magyar hongrois hu*

*malti maltais mt*

*Nederlands néerlandais nl*

*polski polonais pl*

*português portugais pt*

*română roumain ro*

*slovenčina slovaque sk*

*slovenščina slovène sl*

*suomi finnois fi*

*svenska suédois sv*